

## EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS MÓDOSÍTÁSA

amely létrejött **Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata** (székhelye: 1073 Budapest, Erzsébet krt. 6.; törzskönyvi azonosítószám: 735704; KSH statisztikai számjele: 15735708-8411-321-01; adószáma: 15735708-2-42; fizetési számlaszáma: K&H Bank Zrt. 10403239-00033032-00000009; képviseli: Niedermüller Péter polgármester) (a továbbiakban: **Önkormányzat**),

**Erzsébetváros Rendészeti Igazgatósága** (székhelye: 1076 Budapest, Százház utca 10-18.; törzskönyvi azonosítószám: 507181; adószáma: 15507187-1-42; fizetési számlaszáma: K&H Bank Zrt. 10403239-00033094-00000009; képviseli: Sedlák Tibor igazgató) (a továbbiakban: **ERI**),

valamint a **Bűnmegelőzési Polgárőri Egylet - Erzsébetváros** (szervezet nyilvántartási száma: 01-02-0008177; székhelye: 1074 Budapest, Dohány u. 77.; adószám: 18163360-1-42; fizetési számlaszáma: 14400018-03210600-54775767; képviselőre jogosult: Mezei Sándor elnök) (a továbbiakban: **Polgárőri Egylet**)

(a továbbiakban együttesen: **Felek**) között, Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 676/2021. (IX.15.) határozata alapján, az alulírott napon és helyen az alábbi feltételekkel:

1. A Felek rögzítik, hogy 2021. április 17. napján együttműködési megállapodást (a továbbiakban: Megállapodás) kötöttek Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata területén a közbiztonság folyamatos javítása, az itt élők, és az ide látogatók szubjektív biztonságérzetének növelése érdekében.

2.1. Felek a Megállapodás 1.2. pontját a következő e) bekezdéssel egészítik ki:

*„e) a Kerület területén az illegális hulladéklerakó tevékenység felderítése.”*

2.2. Felek a Megállapodás 1. pontját a következő 1.5. ponttal egészítik ki:

*„1.5. Önkormányzat a jelen megállapodás szerint támogatja Polgárőri Egyletet a közrend, közbiztonság, közlekedésbiztonság, közterület ellenőrzés, és bűnmegelőzés területén – vonatkozó jogszabályi előírások keretein belül – végzett tevékenységében.”*

3. Felek a Megállapodás 2. pontját a következő 2.3.-2.5. ponttal egészítik ki:

*„2.3. Önkormányzat a Polgárőri Egylet tevékenységének biztosítása érdekében jelen megállapodás hatálya alatt támogatást nyújt Polgárőri Egylet részére.*

*2.4. A Polgárőri Egylet működési célú támogatásának keretösszege bruttó 250.000 Ft, azaz kétszázötvenezer forint, a felhalmozási célú támogatásának keretösszege bruttó 250.000 Ft, azaz kétszázötvenezer forint, amelyet Önkormányzat a jelen megállapodás aláírását követően, a megfelelő számla benyújtását, illetve a 3.9. és 3.10. pontban foglalt feltételek teljesülése esetén, utólagos elszámolást követően, a teljesülést követő 15 napon belül utal át a Polgárőri Egylet 14400018-03210600-54775767 fizetési számlájára.*

*2.5. A 2.4. pontban meghatározott támogatást Polgárőri Egylet a működési célú támogatást a működési célú kiadásainak (így különösen a közüzemi számlák fedezetére, karbantartás végzésére, irodaszer, munkaruha/védőruha beszerzésére), valamint a tulajdonában vagy üzemben-tartásában található gépjármű üzemeltetéséhez (így különösen szervizelés, üzemanyag, biztosítás, útdíj, gépjármű-felszerelés) kapcsolódó kiadások fedezésére, a*

*felhalmozási célú támogatást a meglévő, és tulajdonában lévő eszközök fejlesztésére, új eszközök, gépek (így például bútor, gépjármű, számítógép, mobil telefon, irodatechnikai gép) beszerzésére használhatja fel.”*

4.1. Felek a Megállapodás 3.1. pontját a következő l)-n) bekezdéssel egészítik ki:

- „l) a kerületben található közterületeken illegálisan elhelyezett hulladék felderítésével kapcsolatos tevékenységet végez;*
- m) az l) pont szerinti tevékenység során észlelt illegális hulladék helyéről és jellegéről haladéktalanul, rövid úton (telefon, e-mail) értesíti az ERI-t,*
- n) minden tárgyhónapot követő 20. napig írásos beszámolót készít, és – az ERI képviselőjének szakmai igazolásával együtt – küld meg az Önkormányzat részére.”*

4.2. Felek a Megállapodás 3.5. pontját a következő c)-e) bekezdéssel egészítik ki:

- „c) a támogatást nem használhatja fel a Polgárőri Egylet terhelő határidőn túli lejárt adó, illeték, vagy egyéb közteher törlesztésére;*
- d) nyilatkozik a támogatási igényben foglalt adatok, információk és dokumentumok teljes körűségéről, valóságáról, hitelességéről, valamint arról, hogy az adott tárgyban támogatási igényt még nem nyújtott be;*
- e) a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény 6. §-a szerinti kizáró ok esetében nem áll fenn.”*

4.3. Felek a Megállapodás 3. pontját a következő 3.6.-3.10. ponttal egészítik ki:

- „3.6. A Polgárőri Egylet köteles a 3.9. és 3.10. pontban foglaltak szerint a mindenkori számviteli szabályoknak megfelelő módon igazolni a támogatás felhasználásának módját és mértékét.*
- 3.7. A Polgárőri Egylet kötelezettséget vállal arra, hogy jelen megállapodás alapján Önkormányzat által nyújtott pénzügyi támogatást kizárólag a jelen megállapodásban rögzített célokra használja fel.*
- 3.8. A Polgárőri Egylet a jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy*
  - a) az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, jelen megállapodást, és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;*
  - b) az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvényből fakadó kötelezettségének eleget téve, jelen megállapodás közérdekű adatait (támogatott neve, támogatás célja, összeget, stb.) Önkormányzat közzéteszi az Önkormányzat internetes portálján ([www.erzsebetvaros.hu](http://www.erzsebetvaros.hu)).*
- 3.9. A Polgárőri Egylet tudomásul veszi, hogy a támogatás igénybe vételéhez, a jelen megállapodás 1. pontjában foglalt feladatok ellátásához kapcsolódó – jelen megállapodás hatálya alatt keletkezett – pénzügyi felhasználással érintett utolsó számlájának benyújtási határideje: 2022. január 31. napja*
- 3.10. A Polgárőri Egylet köteles számszaki és formai szempontból kifogástalan számlamásolatokat, azaz az eredeti számlák hitelesített másolatát benyújtani, továbbá ezzel egyidejűleg arról nyilatkozni, hogy a feltüntetett költségek kifizetése előtt azok jogosságáról és összességéről – ellenszolgáltatás teljesítését követően esedékes kifizetés előtt ezen felül az ellenszolgáltatás teljesítéséről is – előzetesen meggyőződött.”*

5.1. Felek a Megállapodás 4.1. pontját az alábbiak szerint módosítják:

- „4.1. Jelen megállapodást a Felek 2021. április 1. napjától 2021. december 31. napjáig kötik.”*

5.2. Felek a Megállapodás 4.2. pontját az alábbiak szerint módosítják:

- „4.2.1. Amennyiben az Önkormányzat Polgárőri Egyletnek felróható ok miatt mondja fel a megállapodást, attól eláll, vagy a Polgárőri Egylet jogosulatlanul vesz igénybe támogatást, úgy a Polgárőri Egylet köteles a nem szerződésszerűen felhasznált, igénybe vett támogatásnak megfelelő, vagy fel nem használt, a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény szerinti késedelmi kamattal növelt összeget az Önkormányzat fizetési számlájára haladéktalanul visszafizetni.
- 4.2.2. A Polgárőri Egylet tudomásul veszi, hogy az Önkormányzat az Áht. alapján a jelen megállapodás módosítása, felmondása, vagy az attól történő elállás nélkül is elrendelheti a költségvetési támogatás részleges – a jogszabálysértéssel, illetve a nem rendeltetésszerű vagy szerződésszerű felhasználással arányos mértékű – visszafizetését.
- 4.2.3. A Polgárőri Egylet tudomásul veszi, hogy a jelen megállapodás megszegése esetén legfeljebb két évre kizárható az Önkormányzat által biztosított támogatási lehetőségekből.”

6.1. Felek a Megállapodás további pontjait változatlan tartalommal hatályukban fenntartják.

6.2. Jelen együttműködési megállapodás 2021. október 1-jén lép hatályba.

A Felek jelen együttműködési megállapodás módosítást elolvasás után megértették, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, aláírásukkal látják el.

Budapest, .....



**Budapest Főváros VII. Kerület  
Erzsébetváros Önkormányzata**  
képviselőtében:  
Niedermüller Péter polgármester



**Bűnmegelőzési Polgárőri  
Egylet - Erzsébetváros**  
képviselőtében:  
Mezei Sándor elnök



**Erzsébetváros Rendészeti Igazgatósága**  
képviselőtében:  
Sedlák Tibor igazgató

Jogilag ellenőrizte:



2021 OKT 08  
**dr. Laza Margit**  
Jegyző

Pénzügyi ellenjegyző:

2021 OKT 07  
  
**Nemes Erzsébet**  
Pénzügyi Iroda vezetője



20N10343

022272

**MEGFELELŐSÉGET TANÚSÍTÓ JOGÜGYLETI ADATLAP**

Hatósági és Ügyfélszolgálati Iroda

**A szerződés tárgya:** Bünmegelőzési Polgárőri Egylet - Erzsébetváros együttműködési megállapodás módosítása

Tanúsítom, hogy a mellékelt szerződés a törvényesség kritériumainak mindenben megfelel.

Budapest, 2021.09.24.

dr. Szigeti Nóra   
Jegyzői Iroda

Tanúsítom, hogy a mellékelt szerződés nem tartozik a közbeszerzési eljárás-köteles körbe.  
**CPV (közös közbeszerzési szójegyzék) kódja:**

Budapest, 2021.09.27.

Közbeszerzésileg jóváhagyva 

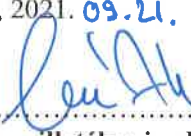
Igazolom, hogy a mellékelt szerződésben vállalt kötelezettség pénzügyi fedezete Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata 2021. évi elfogadott költségvetésében cím kiadási előirányzatában bruttó 500 000 Ft összegben rendelkezésre áll és a jogügylet megfelel a vonatkozó hatályos pénzügyi jogszabályoknak és belső pénzügyi szabályzatoknak. (2021, 500 000; ; , -év/Ft)

Budapest, 2021. 09. 28.

Pénzügyi Iroda vezetője 

Támogatásokat Vizsgáló Iroda általi vizsgálat nem szükséges.

Budapest, 2021. 09. 21.

  
.....  
Szakmailag illetékes iroda vezetője 